

Българска Газета и Български Официал се продава
и в Българска Педагогическа Библиотека в Русия
и в Българска Библиотека в Д.Д. секретариат в Ч.Ч.
Карагьозли.



Президенти на Газета и Български Официал се продава; и в
Българска Библиотека официал се продава не ан.
Газета и Български Официал, и в Българска де кате
ори на асва материя официал.

Анн

КЪ ДНАЛТА СЛОБОЗЕНИЕ.

an XIV

ВЕСТНИКЪТ РОМАНЕСКЪ.

ГАЗЕТА СЕМИ-ОФИЦИАЛЪ.

БЪКЪРЕЩІ

СЪМБЪТЪ 2 ДЕКЕМВРИЕ 1850.

№ 91.

Бъкърещі, 1 Декемврие. Маиестатеа Са Сълтанъ а биневоит а да акъм, ка тотд'азна, о довадъ деосевитъ де взпа Са воинцъ кьтре Фаміліа Длъдѣимеі Сале Преа-длъдѣатълі постръ Домн Стъвжнѣторіѣ, триицидѣнд Длъдѣимеі Сале Доамнеі Стірбеі портретъ Сьѣ дѣфрѣмосеѣат къ зн черкъ дѣподовитъ къ бриантерѣ. — Д-лѣі D. Maior Ioan Воінескъ, де-пѣмитъ де консъл-ѣенерал ал Гречіеі дѣ принципателе Молдо-Ромъне, а сосіт дѣ капітала поастре, знде ва авеа резиденца са. Д-са а фост дѣсърѣнат де кьтре М. С. реѣіна Гречіеі д'а преда Длъдѣимеі Сале Преа-длъдѣатълі Ностръ Домнъ дѣсемнеде Марей Кръѣчї а Ординълі Мѣнтѣиторълі че бине-воі М. С. реѣіна аї акорда.

Константинопол, 29 Ноемврие. Маиестатеа Са Сълтанъ терѣ дѣн тѣмп дѣн тѣмп ла Сьѣліма Поартъ шї алесе обичнѣит пентрѣ ачеастъ визитъ, епоха редноіреі анълі. Ачеастъ е о оказіе пентрѣ М. С. Сълтанъ д'а стѣмѣла (дѣдемѣна) зелья фонкѣіонарілор. Ашезат дѣ апартamente-ле Сале че даѣ дѣ сала чеа маре а консіліѣлі асістеазъ Маиестатеа Са ла шедѣнѣаї, шї хотъраѣе адесеа-орї пентрѣ требіле комъне солѣѣіеа (деслегаре) че о гъсеѣе де кьвѣнѣцъ. Дѣ fine (сѣжрѣшит) ачесте визите сѣнт о оказіе пентрѣ Сьѣверанъ спре а се пѣне дѣ комънѣкаѣіе къ мѣ-ністрѣі Сьѣ, д'а чере дареа знеі сокотелї сомаріе (прескъртате) де тоате требіле шї спре а фаче кьпоскът кабінетълі Сьѣ кьѣтетъ Маиестѣѣі Сале.

Ерї Жої а терс Маиестатеа Са акомпаніат де сьїга Са ординаръ ла Сьѣліма Поартъ, знде фъ прїимитъ къ опоареле кьвеніте. М. Са а асістат, дѣн департаментеле Сале, ла шедѣнѣа консіліѣлі ачестеї зїле. Нічї о датъ пѣ лѣасе М. С. Сълтанъ зп маї виѣ интерес ла требіле че фъръ сьѣпѣсе консіліѣлі, шї нічї о датъ пѣ рекомандасъ М. Са, дѣ а-семеѣеа термінї формалї мѣністрїлор шї тѣтълор дѣналѣлор Сьѣ фонкѣ-іонарі, д'ашї пѣне тотъ зелья пѣтѣнѣіос дѣтръ дѣдѣплїнеа даторїлор лор; шї ла ачест прїлеж а інтрат дѣ деталїрїле (амърѣнтеле черѣтѣрї) зпшї пѣтър маре де адмїнїстраѣії, шї черъ маї къ сеамъ ка сь се пѣе чеа маї маре грѣпнѣіе дѣ ексамїнареа шї солѣѣіеа тѣтълор кьестїлор (прїчїнілор) че аѣ релѣѣіе къ взпа старе шї къ прогреселе тѣтълор пѣр-ѣлор імперїѣлі. Възжндъ-се кѣт де маре есте стѣрѣіреа пѣтерїї сь-веране пентрѣ дѣпнїтареа дѣрїї, DD. консіліерїї тронълі шї шефїї део-себітелор сервїѣѣрї але статълі пѣ вор пѣтеа фаче алтъ декѣт ашї дѣ-дої ардоареа, ка сь се дѣдѣплїнеаскъ сконѣрїле шефълі паѣїї дѣпъ па-терпелеле Сале дорїнде. — Астъзї аѣ терс дѣлъдѣимеа Са мареле Bezir шї Екс. Са Мїністръ требілор екстерне ла палатъ імперїал дѣн Чераган шї авъръ опоареа д'а колѣкѣра къ Маиестатеа Са Сълтанъ. — Екс. Са D. Ismail Паша, мїністръ де комерѣѣ, д'агрїкѣлѣтѣръ шї ал лѣкрѣрїлор пѣбличе, каре пѣрѣсе Константинополъ маї де вр'о треї лѣнї, спре а терѣе сь презїдезе ла дѣчепереа лѣкрѣрїлор повлї дѣрѣм дѣн Требісонда ла Ерзерѣм, а сосіт дѣ капіталъ Dsminka чеа дѣн зрѣтъ къ вапоръ ал австрїеак „Stadism.“ Дѣ датъ дѣпъ че с'а дѣвѣркат а терс Екс. Са спре а фаче о визитъ Длъдѣимеі Сале марелї Bezirѣ.

Нї се скрїе дѣн Константинополе сьѣт data дѣн 9 Ноемврие, кьм къ де кьтре дѣналтъ Divan с'а словозїт зп ордин (порѣнкъ) імперїал, прїн-пѣре се тѣрѣпнѣше орї-че лѣкѣ де прїсос шї рѣнѣторїѣ че с'ар дѣ-тревѣнѣа де кьтре локзїторїї імперїѣлі шї маї къ сеамъ де кьтре ам-пльоїѣїї статълі каре аѣ асърѣшї тоатъ рѣспонсабілітатеа пентрѣ бїнеде сьѣпѣшїлор сьї шї ферїчїреа дѣрїї, фїнд-къ ачешїеа прїн лѣкѣ пѣ се рѣнеазъ нѣмаї не сїне дѣншїшї, чї ватъмъ шї не апроапеле сьѣ, ва възжндъ-се де мѣлте орї кїар сїліѣї д'ашї кѣлка сакрѣл жѣрѣжнт ал фентъѣїї шї дѣналта конфїенѣъ а Сьѣверанълі лор. Газета статълі дѣн Константинополъ адъче асѣпра кьзѣї ачестеїа зп арѣікол преа интересант дѣмѣш (вреднїк) де а фї чїтїт, не каръл вом да дакъ не ва іерта прїпскл колоапелор фойї поастре дѣ зпел дѣн вїтоареле пѣтере.

Австрия.

Вїена, 23 Ноемврие. Дѣн кѣмпѣла де рѣсвоїѣ скрїе жѣрналъ „Ав-стриеа“ дѣн 22 Ноемврие кьм зрѣеазъ: Дѣтре Прѣсїеа шї дѣтре трѣ-пеле аліате с'а дѣкѣіат о армістїѣіе (дѣнѣтаре де арме) не зп тѣмпѣ недетермінат (пехотърѣт,) чї къ термін нѣмаї де 24 де оаре (чеасѣрї) дакъ с'ар детерміна ка сь се дѣчепѣъ вѣтаїеа. Трѣпеле прѣсїеа се дѣтїнд недѣнѣтар не дрѣмѣрїле челе прїнѣпале дѣн Хессен. Трѣпеле аліате (къ Австрїеа) кѣте аѣ інтрат пѣлп акъм не пѣтѣнтъ Хессенълі се пѣтъръ ла 35,000 (іаръ деалънгѣл тѣтълор гранїделор австрїеако-прѣсїеане есте къ тотъ алт пѣтър). Армата Саксонїеі (каре се афлѣ дѣтре Австрїеа шї Прѣсїеа, цїне дѣсъ къ Австрїеа) се порнї асемеѣеа, шї о рекрѣтаре поъ сь маї дѣчепъ. — Дѣчеле де Брашншваїг дѣкларъ къ, дакъ трѣпеле австрїеа шї бавареѣе се вор дѣчерка а трече прїн пѣтѣнтъ лі ка сь окъпѣ шї сь есекътезе не дѣкателе Шлесвїг-Хол-щайн спре а ле сьѣпѣне Данїмарѣеї, ел лі се ва опъне (дѣпротївї) къ армеле, ва ва чере шї ажѣторъ Прѣсїеі. — Дѣпъ тоате ачестеа дѣсъ тот се маї афлѣ дѣкъ оаменї, каре превд шї крѣд, възжндъ-се не motive евіденте, къ пачеа пѣ се ва тѣрѣѣра, къ тоате къ дѣнарѣрїле аѣ прїчї-нѣїт о маре тѣтере шї кѣлѣїелї рѣнѣтоаре дѣн амъндоъ пѣрѣїле. Се vede дѣн кьвѣнтъ де тронъ ал М. С. реѣелї Прѣсїеі къ се дорѣе п'а-коло пачеа. Фрасъл зрѣтѣорїѣ дѣн кьвѣнтъ де тронъ о аратъ лѣмѣрїї: „Noї пѣ кьзѣтѣм рѣсвѣлѣ, пѣ воїм а вѣтъма нічї а мїкшѣра дрѣнтълі ні-мѣлі, чї Noї воїм о констїтѣѣіе пентрѣ патрїа дѣтреаѣт, каре сь фїе потрївїтъ къ позїѣїеа Прѣсїеі.“

— 26 Ноемврие. Жѣрналъ „кореспондѣнѣъ австрїеанъ“ зїче: Дѣ-пъ о прекалѣларе шї дѣфѣнѣшаре а позїѣїї фїнанѣїале а статълі ачестѣї імперїѣ се vede къ чїркѣлѣїеа къ банї де хѣртїе пѣ есте нічї декъм аша де ковѣршїтоаре прекъм се фаче а крѣде, шї къ зрѣкареа преѣѣлі ме-талърїлор преѣїоасе че се зїче къ ар фї їзворѣт дѣн прїчїна мѣлѣїмеі пѣтѣсѣрате а ачелор банї пѣ есте алтъ де кѣт о пѣтѣсѣїре а аѣїотарї-лор. Дѣпъ дѣсѣтѣрїле че с'аѣ фѣкѣт ла сѣжрѣшїтѣл лѣї Октомврие стѣ-рїї фїнанѣїале се дѣдѣдѣреазъ къ сьма тоталъ а чїркѣлѣїделор банкноте австрїаѣе пѣ дѣсѣтеазъ нічї 50 мїліоане де фїорїнї шї сьма асїгнаѣїлор ѣнгарїеі пѣ се сзїе нічї ла 45 мїліоане де фїорїнї. Не лѣпѣт ачестеа с'а маї мїкшорат пѣтъръ чїркѣлѣїделор банкноте не ла фїналъ анълі 1849, маї къ сеамъ прїн ферїчїта сьѣжрѣшїре а рѣсвоїѣлі маѣїар с'аѣ маї стрекорат ачеле марѣе де валoare (преѣ); се поате прїн зрѣтаре афїрма (дѣкредїнѣа) къ кѣтѣїмеа банїлор де хѣртїе че маї чїркѣлѣазъ пѣ поате авеа нічї о дѣрѣжїре асѣпра преѣїоаселор металърї. Маї де-парте сь маї доведѣше дѣ ачел жѣрнал д'амърѣнтъл кьм къ адмїнїстра-ѣїеа фїнанѣїлор есте дѣгрїжїтъ къ металърї преѣїоасе чеї ва фї д'ажѣнс пентрѣ зп тѣмп дѣстѣл де дѣдѣлѣнѣат, шї прїн зрѣшаре вестеа чеа лѣѣї-тѣ де кьтре аѣїотарїї къ ачеа адмїнїстраѣїе ар фаче дѣсашї кьмпѣрѣ-тоаре дѣ ачест арѣікол, есте базатъ нѣмаї не рѣзѣтѣїоасе шї дешарте пѣскочїрї. — Дѣнтр'ачесте зпелтїрї шї дѣн позеле мїшкѣрї але вѣрсеї їзворѣше тѣтереа, — о сїмѣїчїне че есте дѣдѣнтатъ шї пѣтрїтъ дѣ кь-тре жѣкѣторїї вѣрсеї шї лѣѣїтѣ прїн чїркѣрї (пѣрѣї) маї депѣртате. Дѣ-сѣ фїнд-къ преѣл преѣїоаселор металърї пѣ маї кореспондѣ къ валoare лор актъалъ (де факѣ), се поате спѣра къ конфїенѣъ о кьрѣндъ вїнде-каре патъралъ а рѣлї че конфѣзїеазъ акъм спїрїтеле (дѣжѣрїле.) — Бїзрол де постъѣї зїче: консіліѣл мїністрїлор есте акъм преа окъпат. Дѣ тоате зїледе, фъръ есчепѣїе, аѣ лок конфѣрїнде де маї мѣлте оаре (чеасѣрї) ла каре презїдеазъ обичнѣїт М. С. дѣпѣратъл дѣ персоанъ. Дѣпешеле челе адъсе де кьтре коптеле Вестфален, че ам анъїдат'о дѣ треѣтѣл No. ал фойї поастре, аѣ фост, прекъм с'азде, сьѣжетъл консі-ліѣлі де іерї. Тѣпоръл (копрїндѣреа) ачестор дѣпеше п'аре нічї де кьм ачел карактер нелїнїѣїторїѣ, дѣспре каре се ворѣеѣе дѣ пѣвлїк шї анъте ла вѣрсеї. — Noї афлѣм дѣн їзвор сїгѣр, къ D. баронъ де Герїнѣер с'а

дискутиат провизорическе кь кондучереа тревилор де гвернор ал Угаріеі.
 — Семпеле челе екстеріоаре (de din afară) але стъріі d'acediă din Viena пьеръ дін че дн че маі мълт. Челе онт тьврї дшпревнъ кь іерьрїіе лор, каре днкъ дін лъна лїі Октомврие 1848 се афлаъ стаціонате не піада кърдеі імперїале с'аъ рѣдікат д'аколо астъзіі, дънъ кзм с'асде, дн зрна знеі хотъртеі поръчї а Маїестьдіі Сале дшпратълїі. Не ла піада кърдеі імперїале се маі афлъ акзм нъмаі патръ тьврї че се сфлаъ стаціонате аколо шї дн пачнїіе тімьрї де маі паште.

— 29 Ноетврие. Кореспонденца австрїанъ анънцъ зрнѣтоареле: Дънъ пьвелеле сососіте дін Олмїзъ се vede кь міністръл рїгал прсїеан ал тревилор екстерне D. de Мантайфел а сосїт дн ачел ораш авїа іерї сеаръ ла шасе оаре, дънъ каре конферинцеле че дндатъ с'аъ дескїе аъ дсрат (дїнѣт) пълъ тързіѣ дн поаптеа. Дін амъндоз пърділе се пне тоате сьргїнцеле челе маі серїоасе пентръ манцінереа шї пьстрареа пьчїі. — Нъвелеле челе де ла Берлін дін 27 але ачестеїа сьнъ дн кнїл чел маі дшпїзітор. Партида чеа дшпїзітоаре, прекзм се vede, тот креще шї добъндеще прїнтр'ачеастъ маі мълтъ пьтере. — Колонелъ-Лейтенант, D. Барон де Мантайфел, флїгел-адїстант ал рецелїі, че фз трїміе де кържид ла Viena, а сосїт ла Олмїзъ. Конференцеле се тот зрнѣазъ неконтенїт днтр'ачест дін зрнѣ ораш.

Германїа.

Фьлда, 25 Ноетврие. Комїсаръ терїторїал (дїнѣтал) D. Шефер а словозїт зн апел кьтре локїторї д'а лїквїда орї-че паръзъ че лї с'а прїчїнїт де кьтре трънеле прсїене. Тот д'одатъ се фак черчетърї прїнчїе с'аъ дескїе маі днѣжїі граждїрїле прїнчїале пентръ прсїенї; се черчетсазъ гвардїціі четїденещї че фъръ де ржндѣ атънчї ла паза пала-тълїі. — Дн позїціеа армателор пъ с'а днѣтмїлат нїчї о прескїмьаре, тоатъ лїнїеа есте лїнїдїтъ; асеменеа шї трънеле австрїене пъ с'аъ днпаштат днкъ маі департе.

Спре а не цътеа пьтрънде маі вїне пълъ ла че пьнкт а фост ажъне стареа актълъ (de фадъ) а тревилор Цертано-Прсїене тревзіе сь чї-тїм Жьрналеле челе вїне днформате. Зрнѣторъл артікол ал жьрналъ-лїі літографїсїт „Кореспонденцъ австрїакъ“ че с'а redat de маі мълте жьрналеле не дъ асшра ачелора о маі д'апроане деслъшїре. Ачела зїче днтр'алтеле: Ної (австрїенї) не аш ферїт тот д'азна а тьрвєра взна днцелечере прїн чел маі кьвълнѣ. Ної п'ам воїт сь днтръжтѣм, нїчї сь пьнем гревъдїі ла мїжлок, пълъ маі лъчїа о скъптее де спє-ранцъ дн інїміе поастре. Ної цїам преа вїне, кь гьвернъл постръ дореще нъмаї паче; не ера днкъ кьпоскѣт кь шї Прсїеї сжнт імъссе ачелашї даторїї, шї кь п'аре нїчї е прїчїнъ че ар сілїо а кіета асш-пръшїі перїколъл рьсвоїлїі. Оаре пъ сжнтем даторї ка сь не сілїм а пьстра шї а ашра де анъе пьрділе звл шї ачелашї прїнчїїш, адїкъ ал монархїеї каре сь крѣде содїетатеа оменеаскъ де десвїнаре шї стрїкъ-чїне? Аъ пъ фз рекъпоскѣт шї дн Берлін ачелашї прїнчїїш кь тоатъ соленїтатеа? Днсъ Демпезеѣ, каре дн Берлін есте нъмїт аша десъ дн тоате пасрїле сале д'акзм, а ашрат кь тоате ачестеа не монархї дн зїлеле поастре маі мълт ка орї-кжнд алтъ датъ.

Кзм пьтеам ної креде кь гьвернъл Прсїеї ва арънка іаръ дін мъл-на са фръжрїле не каре авїа ле-а фост реанъкат — дін мълїіле рево-лѣціонарїлор — шї ле ва да апої дн мълїіле зпор пьтїманшї? Кзм пь-теам ної креде кь ел дшї ва зїта кзмпътъл, днцеленчїнеа, френтатеа шї даторїнцеле шї се ва лъа дънъ пофга д'ашї днпїнде пьтереа шї домїнеа, днтръжтжнд пьтїміе, каре л ар домнї шї л ар днпїдї. Ної пъ пьтем девенї (гьчї), ка че прїнчїїзрї шї че оаменї вор гьверна песте педїн дн Прсїеа шї пълъ днкат гьвернъл ва пьтеа кондъче еевнїмен-теле шї хотържрїле. — Че поате ла ачестеа кзмпътъл шї копчесїіле Австрїї шї але аліацілор сьї? Се паръ кь гьвернъл прсїеан пердъ шї кьражъл шї тьрїеа д'а акорда чеа чей стъ прїн пьтїнцъ шї кь оноаре, ва ел пъ маї поате да нїчї не кьт а фьгъдїт шї с'а дндаторат. Мъ-свєра претенцілор шї валрїле тьрїеї се днпашъ, дн кьт фадъ кь о партидъ прсїеанъ каре вєра рьсвоїѣ кь орї че прѣцъ, п'ам пьтеа рьс-кзмнъра пачеа нїчї сьнїадъне ла челе маї рьшїнате шї днжосїте кон-дїції. Кжнд контрарїл пъ кьпоаще алте шьрїшї, декът нъмаї педер-търїта са пофтъ д'а домнї, атънчї пъ те подї ашра кь алт мїжлок де оменїе, декът нъмаї цїндъ-не де трактателе че се афлъ дн фїнцъ.

Д'ачелеа даръ не вом цїнеа пої шї тревъе сь не цїнеа кь орї-че прѣ-шї кь орї-че перїкол; пъ пентръ ка сь не мълцмїм нїскаї-ва плавърї тьрѣде шї сімїменте шї сьвенїре тьрѣше, нїчї ка сь деслегїм про-вєлеме grandїоасе (шьрѣде) шї фантасіоасе, чї нъмаї ка сь пъ перїм кь рьшїне, нїчї сь дън кь пїчїоръл ла челе маї неащрате кондїції але консервърїї (пьстрърїї) ачестеї дшпїзрїдїї, шї ка сь анърълм інтереселе спїрїтълале шї матерїале пентръ тодї.

Дакъ Австрїеа ар репъшї акзм шї нъшї ар днделїнї даторїнцеле сале ка менъръ ал легьтърїі цертане, дакъ са ар сьферї кь статърїле маї нїчї сь фїе кьчерїте шї сьнъсе де Прсїеа, каре, дакъ ва тот лъкра аша ка мжїне ва фї кькьатъ де кьтре револѣціонарї, атънчї пъ нъмаї ачеле статърї се вор анъла (десфїнца), чї фьрїоаселе пьтїмї каре фїеръѣ астъзіі дн Прсїеа се вор рьскъла, вор рьлї кь сіне арміеа шї попоръл шї ва ізъкнї анархїеа, кь каре апої лънта ар фї мълт маі перїкълосъ днтре дшпїрежърїі мълт маї реле. — Пентръ ачєаста ної (австрїаче) днкрєжъндъне дн френтъл постръ, дн тьрїеа шї кьражъл арміеї поастре, дн сімїментеле попорълїі постръ кзм шї дн пентъсврателе ізвоаре де венїтърї але імперїлїшї шї дн кредїнца аліацілор пошрїї, фьръ лъдъ шї фьръ сете де фанте тарї, вом днфрѣнта кь пепъсаре о лънтъ не каре ної пъ о кьзтѣм, каре днсъ пентъндъ-се днкълъжєра, шї ної тот ам маї амънао, ар фї нъмаї спре фолосъл дшпїанїлор пошрїї шї дн кон-тра інтересълїі постръ. — Ної пъ вом сьферї амънаре, дакъ кьцетъл кьїва есте нъмаї д'а кьдїга тімп шї ашї днделїнї прегьтїрїле дн кон-тра поастръ. Ної ам декларат Прсїеї де мълт, кь пъ воїм а о днне-дїка днтръ фолосїреа де дръмьрїле мїлітаре деалънѣл церїшоареї Хессен, днсъ сьвт кондїції ка шї джнса сь се днвоїаскъ ла окъпареа орашълїі Кассел дін партеа поастръ. Еа днсъ пъ дъ ла ачєастъ нїчї зн рьспєвє, пъ сьнєе дакъ вєра саж пъ а ста дн контра тарълїі постръ. Маї дн-коло Прсїеа се днвої днсашї ла днкеїереа пьчїі кь Данїмарка. Днсъ пьртареа са кь Брашншваїг адеверєазъ, кь са пъ се цїне де кьвълнѣ. Ла че атътеа негодїації? Вредї рьсвоїѣ? Пентръ тоатъ днѣтмїлареа стъл дн ажънъл знеї хотържрїі.

Италіа.

Тьрїн, 22 Ноетврие. Не кжнд връръ депътації камерїї а се адъна ерї ла шедїнца обїчнїтъ, афларъ лїнїте не ла тоате рьспънтїїле влїцілор плакатъл прїн каре с'анънцъ днкїдереа сесїлор ачестъї ап. Еї арътаръ пентръ ачєастъ о таре сімїдїчїне шї зїсеръ кь есте о вїоладїе (кьлкарє) а консїдерацілар кьвенїте камерїї. Міністръл тревилор інтерїоаре дес-вїновъдї ачєастъ фантъ ка не о грешалъ че ар фї ізворжт дін зелъл ек-сацєрат (ковжршїт) ал сьвординацілор сьї.

Неаполъ, 24 Ноетврие. Фоаеа нъмїтъ „жьрналъл рїгатълїі амън-дъзор Сїсілілор“ адъче о д'амърънтъ шї днпрозїтоаре дескрїере а пь-стїрїлор прїчїнїте дн дїстрїктеле Сара шї Чївїтеле, прїн пьтернїкъл ор-канъ че с'а днѣтмїлат аколо дн анъл ачєста.

Фєрара, 22 Ноетврие. Ачєст ораш а сьферїт ла комоареле обїек-телор сале артістїче о нїердєре че пъ се маї поате пьне ла лок. Кжнд okazїеа знеї соленїтъдї (серьтърї) дн вїсерїка Ст. Доменїко лъз фок-пердеаоа де ла преціосъл таблѣѣ (їкоанъ) ал челебрълї (вестїт) менърї Беневєнсто да Гарофало шї нїмїчї маї де тот не зна дін челе маї дї-стїнсе продъжїї але ачєстъї артіст ал кьръеа пьне а рьмас пентърїтор. — Дін Рома нї се вєстєдє, кь D. Балєрга, патрїархъл католик дін Іеръсалїм се афлъ аколо де вр'о кьте-ва зїле. Асеменеа шї цєнералъл карлїстїкъл Каврєра а сосїт аколо кь содїеа са. Не ла сьрьвѣторїле кръчїзълїі тре-взіе сь се днѣтмїле денъмїрїі поже де кардїнал шї де алте персоане днпаште вїсерїчєдї.

Франца.

Парїс, 21 Ноетврие. Дънъ кзм анънцъ монїторъл де сеаръ сь vede кь цєнералъл Шангарнїєр с'єспрїмъ дєфїнїтѣ (хотържторїѣ) дн кон-тра прєлънїрєї презїденцєї лїі Лъдовїк Наполеон. Адънареа лєдїтїмїстїкъл де делегаці а денъмїт дін сжнъл сьѣ зн комїтет а кьрзіа днсьрчїнъре.

се fie прескитвареа ледісіреі d'алеорі. Журнал „кзріерз Француз“ с'а оупріт. — Министеріал де рьсвоіѣ Фортеазл акзм 231 de бригаде позо де жандармі мобілі. — Дескідереа адънпріі ценерале націоанале дін Франца че авз лок ла 12 Ноетвріе а. к. интересеазл преа тьлт не лъ-меа екзоніеанъ. Ачест интерес консіетъ кіар дн модъл дескідереі еі, атжт пентрз къ адънарца націоаналъ а Францеі пз се маі дескіде де къ-тре зн реце ка адініоартъ прін къвжт де трон, чі о дескіде прін презі-дентъл ренъбліеі алес де попор не 4 ані, кжт ші пентрз къ лъміі дї плаче а коншара къвжтлъ дескідзторіѣ ла презідентълі Лъдвоіг Бонапарте къ челе де трон. Данделескя не скерт ал къвжтлъзі презідентълі се vede дін зрмьторіал естракт: „Бзна данделесере днтре міне ші адънарца а нъстрат пжнъ акзм пачеа Езропей. Дела Ізміе 1819 лъкръріе с'аѣ дндрентат тьлт (?). Леціле кжте с'аѣ декретат прін адъ-нарца, с'аѣ арътат фоарте фолосітоаре. Днсъ лецеа коншналъ арс скъ-дері марі дін каре прімінь ам фост сіліці а скъате дін пост не 80 кані d'аі коншвелор ші не 83 локодіторі. Гарда націоаналъ днкъ се пьртъ рьѣ дн 153 оранъ, днкжт ам фост сіліці а о дескідца. Даскамі шкоа-делор сътеці фьлчаѣ о пронагандъ періколоасъ, пентрз каре ам скъс не фоарте тьлці дін постъріе лор. — Ам дат лібертате (словозене) ла 2400 d'арестанді політіці, маі сжнт 480 меніці (хотъръдї) спре а се ескорта ла Амеріеа; іаръ 318 ішні зак дн прінсорі. — Стареа фінан-ціалъ а църей с'а дндрентат тьлт, кьчі келтзіеміе смірз къ 100 de міліоане маі пждін де кжт се прекалкласеръ. Армата не зекат ам скъзът'о де ла 451 de міі солдаці ші 93,754 каі пжнъ ла 396 de міі солдаці ші 87,400 каі, ші пжмаі амерінцърі політіче не ар сілі а о тьрі. — Флота не есте коншъс дін 125 коръбіі къ 29,321 солдаці, днсъ а-вем с'о тьрїт. — Дн челе дін афаръ не лжнъ че ам реамезат не Папа, не ам сіліт а пьстра ші пачеа дн тоате пьрціле. Къ пьтеріле челелалте але Езропей ам фост дн реладііе челе маі днпжлїстоаре. Асеменеа ші Тьрїеі не ам арътат дн анї чеі дін зрмь сімпатїеа ші дорїнда поастръ пентрз проснерїтатеа еі. Дн фаворъл Гречїеі днкъ ам

лєкрат тьлт кжнд фз къкатъ de Бриганїеа. — Не ределе Данїмартеі лжт ажътат въкршоі дн контра-ревелїор дін Шлесвіг-Холштайн, кьчі не е прїетїн вънъ. — Дн прївїнда Цертманїеі ам пьзїт чеа маі стрїктъ неутралїтате; не вігтор днкъ вом реснекта неатжрнарца вечїнлор пострїї, атжт не кжт интереселе Францеі пз вор фї компромїсе ші пз ва сьферї вїнеле еі. Дн фїне (сфжршїт) пентрз вігторїѣ еѣ пз вжнезъ пьтереа [ка сь фїѣ реалес де презідент; чї націеа ва vedeа не чїне ва адеце джнса ла анъл 1852. Тот че дореск еѣ есте, ка лініцеа ші пачеа пьвлїкъ сь се пьстрезе.

Амерїка.

Нїх-Іорк, 6 Ноетврїе. Прін стеамеръл пжміт „Мерлін“ се фькс аetzїі днткаїа са кълиторїе ла Ст. Тома ші Бермъда требзїе сь се дн-чсапъ о позъ коншїкаціе прін навїгарца де ванонаре днтре Нїх-Іорк ші Індїеа анъсанъ. — Дн артікозл деспре стареа върсеі дін журналъ ен-глез „Тїлес“ се конпрїнде зрмьтоареа дестъл де ексактъ днпжртъшїре асвара експлоатацілор азрълї Калїфорніеан: Ла Езропа с'а експортат пжнъ акзм дін Калїфорніеа азр песте тот дн прец де 3,300,000 фьнци стерлінці пентрз амжндъ тарананале (монедърїї) але Статърілор Ънїте с'а предат де 6,200,000 фьнци стерлінці, ші ачестеа пжмаі пжнъ ла сфжршїтълїзі Селтемъріе, акзм де кържанд с'а маі експортат днкъ зн жъ-мьтате міліон пентрз ачесте монедърїї. Не лжнъ ачестъ кжнд с'ар маі сокотї ші кжтъдіміле че с'аѣ експортат ла Хїна, Манїлла, Австралїа Орегона Амерїка Шпанїоль ші ла алте інесле, прекъш ші ачеле кжтъдімі че чїркзлеазл кіар дн Калїфорніеа дн лок де ванї дн патъръ, ар да зн тотал де 90 пжнъ ла 100 de міліоане талере (скъде). Дъпъ шїрї офі-ціале венїте дін Статъріле Ънїте се аратъ къ маі патрз чїнчїмі днтр'а-чест тоталъ есте пжмаі експлоатаціеа анълї челзі дін зрмь! Дін челе 26 de міліоане de доларї че а прїїміт монедърїеа дін Фїладельїеа дн азр, вїнъ пжмаі 44,000 de доларї не анъл 1848, 5 1/2 міліоане не анъл 1849 ші рестъл не 1850.

ДНЦІІНЦЪРІ.

[647] Се афьл ешїте де сьвт тїнаръ треї календаре ромънеціі знз не 11 анї ші дозе не кжте треї анї вігторї: 1851, 1852 ші 1853; знъл есте де маъс адъвогат къ чеа маі ановать скїм-ларе а тіанълізі не фїе-каре пьтрат ал лъмінлор: къ воръріі не басерї астрономїче деспре чеї 4 тіпїі аї анълї: къ евангелїіе ші гласъріле ть-гелор Ъсмінїлор дін ачещї 3 анї, ші дн деосевї къ евангелїіе праснїлор днпжртътеці ші але ефїнцілор къ цїнере: къ хронолоціе днкъ дін веа-кзріле челе маі вътръне ші пжнъ акъта, дн ка-де се конпрїнд днтжмьлїріе челе маі днсет-лате ші персоанеле челе маі вестїте дін історїе: в варїетъці інтересанте: къ статїстїкъ не скерт-преведерї сьвт стьжнїторї пжнеці: къ рецете-ле фелърі де пзкате дін челе маі лесне ші маі-зестоасе: къ днтънечїміле дн соаре ші дн лъпъ-е ачещї треї анї ші къ алге кзріосїтїці; Амън-лїозе ачесте календаре аѣ ші пасхалїа католік, вресаскъ шї рамазанъл махометан: аѣ data ds-пъ есілзл Грегорїан шї Ісїан шї чеа маі акъратъ-лъсрїре шї анълере а соарелзі шїл. шї се ре-ломалъ ачесте календаре де челе маі перфекте-кжнъ шїїнда календарїографїкъ, каре се афьл де-днзаре дн лїврърїа дін лївсканї а Д-лї Г. Іоа-де. Прецл челзі де маъс есте зн сфанцікі, ії ал челзі-лалт о жъмьтате.

[648] Сь дъ къ кіріе де ла вігторъл Сф. Геор-е не маі тьлці анї каселе Д. Пахарнїкълї Ан-маке Самърканш, злїда Могошоаеї, къ дозе ета-рї, днсъ позъ днкънерї сьс, шї шапте жос, те антрелеле, тоате зьгръвіте шї днпжртїте ds-ь чеа маі модеръл архїтектеръ, пентрз орї-че-ам де коншїкаціе. Патрз сьдї дн кърте пентрз

слъці къ галерїе ащеразът къ піатръ, дозе півні-це, дозе камере, въкьтърїе шї спьлиторїе ащер-зрмьтоареле регълі:

1-їх вор фї піатръ, чеа дїпжїѣ къ машинъ енге-зеаскъ шї къ тоате требзїнчоаселе кьптоаре де-фїер. Гражд де зече каі, шопрън де шапте-тръсърї къ порці шї къ зн под днкъпътор де 30-каръ фжп, шї о ал доїлеа кърте къ деосевїгъ-поартъ, пентрз лемне шї фжп. Пжъ дн кърте-че есте маі тоатъ къ калдаржм тоате ачесте дн-кьперї де зїд шї сь дъ къ тоате але лор дн-чеа маі вънъ старе. Дорїторїї се вор адреса-кьтре днсъшї прорїстаръл дн капїталъ.

[649] Мошїіле Нецоці шї Трестїенї дін Жъде-цъл Прахова, Пласа Кжмнълї, але Д. пахарнї-кълї Ангелаке Самърканш, кале де зн час де-орашъл Плоецїї къ о днтїндере де доъ міі де-стжнїні латъл, шї позъ міі лънъл тот кжмнїе-лімпеде пжмаі арътърї лївезі де фжп шї сохатърї-де ої, къ кькжашї апроане де доъ есте дн доъ-сате Нецоці шї Трестїенї, Ромънї шї знъренї-пжзгарї тьлїторї къ віте де хранъ, о тоаръ-къ доъ роате не ана Вьтъръл че змьлъ шї вара-ші іарна, кжрчїзмї, ханърї шї касе пентрз ше-дереа арендашълї къ маі тьлте днкънерї, тоа-те де зїд шї дн чеа маі вънъ старе, къ доъ дръ-мърї марї ла Сьрїї шї ал Кжмнълї, се дъ къ-арендъ де ла вігторъл Сф. Георге. Дорїторїї де а-ле лза се вор дндрента дъпъ че ле вор візїта, ла сьс пжмітъл прорїетар дн Бъкрецїї.

[650] Сьвт-днсетмната арс ошаре а днцїн-ца дналтеї повлеці шї опоравїлзлї пьвлїкъ, къ-Інстїтзтъл еї че есте а сь дескіде прін воаа о-поравїлеї Ефорїї, дела Сф. Дїмітрїе вігтор, дн-тр'ачестъ капїталъ, дн махалаоа Кїмната, ка-

селе Д. Ніколае Ъзънескъ, прїїмеще тінере къ зрмьтоареле регълі:

1-їх вор фї прїїміте де ла въхрстъ де 6 пжнъ ла 10, саѣ шї 12 анї;

2-леа вор фї прїїміте інтерне шї екстерне;

3-леа вор днтвѣца късътърї де тот фелъл;

4-леа вор фї гъверпате де кьтре о дамъ фран-дезъ де ла каре пз пждїн се вор ексерса дн-лівера воръїре а лїмъвей Французе, тот де кьтре ачоста вор фї ексерсате дн днтвѣцътърї манъ-фактъре не тьтасе къ лжърї, катїфеле шї ал-теле.

Прогрмъ

де днтвѣцътърїе че сжнт а сь преде дн-тр'ачест Інстїтзтъ.

Лїмълї.

1-їх Лїмъа Ромънеаскъ.

2-леа Лїмъа Французъ.

3-леа Лїмъа Елїпъ.

4-леа Лїмъа Цертманъ.

Шїїнде.

1-їх Арїтметїка елементаръ.

2-леа Цеографїа елементаръ.

3-леа Днтвѣцътърї релїжіоасе шї морале.

4-леа Калїграфїе перфектъ, десемплінар шї фїзрал.

Тоате ачесте лїмълї шї шїїнде се вор преда къ чеа маі десъвжршїтъл екзактїгате, де Профе-сорїї чеї маі аленї, дънъ кжм о чере взна дн-токмїре знвї асеменеа Інстїтзтъ.

Прецл Інстїтзтълї, каре се пьтеще пентрз земестъръ, есте хотърят:

Пентрз о інтернъ . . . 40 галбенї не ан.

Пентрз о демї-їнтернъ . 30 — — —

Пентрз о естернъ . . . 13 — — —

Дакъ се афлз дориторі ші пентрз дану ші піано, ле авем ші ачестеа, днсъ кз оареш-каре деосевитъ днвоіре.

Аматоріі че'ші вор днкреде ізвѣтеле D-лор фіиче днтра'чест Інстѣтз, вор дожднді ачеа віе мълдзміре, де каре се възкръ зн бзи пъринте каре воеше а'ші днзестра фіичеле D-лор кз днвѣ-цътъръ ші възъ крещере.

Екатеріна Маркз.

[651] Локъл днп Махалаоа Вергълзі че есте ліпѣт кз каселе рѣпосатълзі пахарнік Костаке Ломотескз есте де въззаре; дориторіі д'ал кзмпъра се ва арѣта ла Редакція Веститорълзі Романеск.

[652] Мошіа Сжмвърещіі днп жздецъл Олтз кз клькаші ші алте венітърі де ла Сф. Георге 1851 се дъ дн арендъ пе треі ані, дориторіі де а о лза, вор вені дн Бъкрещіі пе подъл Калиці-лор дн каселе D-лзі Тома Мокъпескз песте дрѣм де Сф. Ліе, а се днвоі кз іскълітз іар дн Пі-тещі съ поате днцелеце кз D-лзі паръчѣк Тома Кондескз.

С. Церавъ. 2



[653] **Дѣлз ренетате черері** ші кіар кз прецърі маі скъззте се вор да днкъ челе маі днп зртъ перевокабіле патрз репрезентациі але дн де обще плькътълзі театрз віенезъ де маішъце, дн салонъ де вал днп къртеа театрълзі, знде с'а репрезентат ші пльнъ акъм.

Репрезентациеа днтѣіа ва фі Дѣмінікъ дн 3 Декемвріе. — А доа репрезентацие ва фі Міеркърі ла 6 Декемвріе. — А треіа репрезентацие ва фі Вінері ла 8 Декемвріе. — А патра репрезентацие ва фі Дѣмінікъ ла 10 Декемвріе. — Пре-църіле локърілор сжнт о канпеа 1 галбен, зн жец доі сфанці, іаръ днп локъріле комъне есте локъл 1-їѣ зн сфанц, ал 2-леа жъмътате сфанц ші ал 3-леа 30 де парале.

Днчепътъл ва фі ла 6 часърі сеаръ.

[654] Мошіа Фоішоръ днп жздецъл Долж кз депъртаре де о пощіе де Краіова ші дозе пощіі де скеlea Бекетъ кз 60 клькаші, тоаръ пе ана Жівлзі, віі, валта, локърі де арѣтъръ кз дндестъ-ларе пе сеата арендашълзі кат ші пе а пропріе-тарълзі, фжпече ка ла 200 каре де фжп прекъм ші челеалте се дъ кз арендъ пе треі саѣ маі мълді ані; дориторіі се вор дндрента ла D. маіор Черкез че шзде пе подъл Калиціі дн каселе D-сі кльч. Біка Лаховарі.

[655] Де ла Сф. Георге віитор 1851, сжнт де дат дн арендъ мошііле але Екселенціі Сале D. Ефрем Овреновіч каре се афлз дн жздецъ Іаломіда ші а нъме: Манасіа, Гжрвоі ші Бъркълещіі, тоате днпрезъ саѣ дн парте; дориторіі се пофгеаскъ ла Манасіа, знде поате съ афле де ла пропіетаръ прецъл ші кондіцііле.

1850, Октомвріе 21. Манасіа.

[656] Епітропіеа невржнєнічлор фіі аї рѣпоса-тълзі, коміс Констандін Раковіцъ вължнд неапъра-та тревзінцъ де а знъра ачестъ касъ де грелеле даторіі че о апасъ, пъне ла въззаре мошіеа

Зъпоага днп жздецъл Прахова, ші каселе днп Бъкрещіі днп дрептъл мжпъстїреі Злтаріі.

Мошіа есте зн часе де парте де Плоещі, аре о позіціе фоарте фръшоасъ, локзіторі дндестълзі ші пъмжнт мълт ші преа родітор.

Каселе сжнт ла чеа маі възъ ші маі централъ позіціе а капиталі, ші се възнд саѣ дн тотал, саѣ дн възкѣді, дъпъ кзт ва фі маі де Фолос.

Дориторіі де а кзмпъра ачесте акаретърі, сжнт рѣгаці а се адреса ла D. кльчеръл С. Марковіч, знъл днп Епітропі, Лъні, Меркърі, Жої ші Вінер; дела 9 часърі де дїмінеацъ пльнъ ла 2 дъпъ амеаз дн канделаріа ч. Ефоріі а шкоалелор песте дрѣм де вісеріка Мъгъреанълзі.

[657] Мошіа Подъл Бървіерълзі днп жздецъл Джмбовіца дн депъртаре де Бъкрещіі де 2 по-щіі кз 40 клькаші авжнд погоане лецзїте ші прїсоасе кз дндестъларе спре а се пътеа хрѣні ші алді стрейні, пе джнса кз лївезі де фжпече, кз доъ кърчїзмі днпрезъ кз касъ де арендашъ. пътъле, амбаре, се дъ кз арендъ дела сф. Георге віитор апл 1851 пе треі саѣ маі мълді ані; дориторіі сжнт пофтіці а се днцелеце кз пропріе-таръл еї D-лзі Къпїтан Грігоріе Філіпескз че се афлз кз шедереа дн каселе дъпъ подъл Могошоел а рѣпосатълзі логофѣт Ніколае Філіпескз. Дориторіі де а о лза се вор дндрента дъпъ че о ва візіта дела 8 пльнъ ла 10 часърі де дїмінеацъ дн тоате зілеле.

[638] Дн лок де касе дн орашъл Бъкрещіі а D. логофѣт Алекъ Раковіцъ жпгъ вісеріка Амзіі днпотрїва D-ел Бънесіі Вълкъраскїі ші авжнд ешїре дн доъ вліці се вїнде; дориторіі се вор дндрента ла D-лзі къпїтан Грігоріе Філіпескз че се афлз кз шедереа пе подъл Могошоел дн каселе рѣпосатълзі логофѣтълзі Ніколае Філіпескз.

[658] Ханъ Рошъ а фраділор Голещі съ вїнде кз стжжїнъ; дориторіі се вор дндрента ла D-лзі къпїтан Грігоріе Філіпескз.

[659] D. Андреї Данїлов че ексерсеазъ про-фесіа де адвокат, дъ дн кзпощїнда кліенцілор сѣл, кз с'аѣ мжтат кз локзінда пе подъл Белї-кълзі, дн каселе D-лзі пїтарълзі Цефан Еліад, възпсеаоа рошіе, No. 911 віз-а-ві де врѣтърїа D. Ікономъ.

[660] Дн првълїі жпгъ D-лзі Габран дн ханъл Злтаръ съ афлз вїзърї гречеші де треі неатърї прекъм: вїн де Шампаніе, Бордо Лафїте, Естер, медок, мадера; чїпръ, копек, портер, Ма-раскїн, анїзетате Бордо, кз прецърі преа ефгїн; дориторіі вор авеа дестъл мълдзміре пентрз кза-літатеа вїзърїлор.

[691] Мошіа Изворъл де сѣс днп жздецъл Ар-цешъ дн депъртаре де Бъкрещіі патрз пощїі ші жжмътате, апроане де Цїсрїк ші де Пітеші кз 150 клькаші авжнд погоане лецзїте ші прїсоасе кз дндестъларе, спре а се пътеа хрѣні ші алді стрейні пе джнса, кз треі кърчїзмі ші доъ морї фъкаїс пе ана Телеортанълзі, кз віе лъкрътоаре днпрезъ кз касе, пътъле, magazїі ші челе лал-те тревзїнчїоасе пентрз локзінда арендашълзі. Се дъ кз арендъ де ла Сфжнтъл Георге віитор апл 1851 пе треі саѣ маі мълді ані. Дориторіі сжнт пофтіці а се днцелеце кз пропріетара еї D-ел Столпичеаса Зоїца Пердїкарї че се афлз кз ше-дереа дн каселе D-сале дъпъ подъл Могошоел жпгъ Караъла Ръсеаскъ дн Махалаоа Крецъ-лескълзі.

[662] **ОБЩЕАСКА ЕПІТРОПІЕ.**

Се даѣ дн арсплъ прїн ліцітаціе пе кърс

де треі ані днчепъторі дела 23 Априліе ал ві-торълзі ап 1851 днпїнте челе маі жос днсемпате акаретърі орфанїчеші ші анъме:

- 1) Мошіа Фъркашъ днп жздецъл Романаци партеа касїі рѣпосатълзі Константін днп Фъркълшанъ.
- 2) Каса рѣпосатълзі Анъстасе грекз днп Плоещі.
- 3) Віеа ачестъл Анъстасе грекз днп деалъл Скъенїлор.
- 4) Мошіа Дрзїчеанка днп жздецъл Ілфовъ-лзі а рѣпосателї пълхърїчесїі Сълтанелї Дрзїчеанкїі.
- 5) Віеа рѣпосатълзі Вішан кърчъмаръ днп деалъл Бъръбтескълзі дела Бъкрещіі.
- 6) Каса Сїмінії преотесїі днп Бъкрещіі ма-халаоа Чїштецізлзі днсъ партеа Ілеанїі, Фетїі че съ афлз пентърїтатъ.
- 7) Віеа касїі рѣпосатълзі Сфеткъ табакъ че есте жпгъ Бъкрещіі дн деалъл Вълкърешїлор.

Стрїгърїле ліцітаціі с'аѣ хотържт чеа д'дп-тълъ ла 8 але віиторълзі Генарїе, чеа де ал доїлеа ла 16, ші чеа де ал треїлеа ла 26 але ачеїашї лъні.

Ачесте акаретърї се арендаеск дъпъ дъхъл тецзїрїлор органїческълзі регълмент ші дъпъ кон-діціїле общеїте пентрз арендашїреа мошілор тъл-пъстїрещї ші але челор-л-алте касе фълкътоаре де віне, ші асемълнат дїспозїціїлор лжмїнатълзі офїс ал Мърїі Сале лзі Водъ кз No. 146, общеїт атжт прїн Газетъ кжт ші прїн Бълетїнъл кз No. 8 днп къргъторъл ап 1850.

Лїцітаціеа ачестор арендашїрї аре а се фаче кз кіпъл зртътор адїкъ, мошіеа Фъркашъ днп жз-децъл Романацизлзі і каса ші віеа лзі Анъстасе грекз днп Плоещї аѣ а се стрїга тот-д'одатъ ші тот дн ачеле сорочїте зіле атжт ла чїпстїтеле жздекторїі локале, кжт ші аїчі дн пресъсвїеа общеїціі Епітропії. Іар адждїкаціеа лор се ва дж-кеса аколо знде се ва ведеа прец маї фолосїтър пентрз сжрманї. Дъпъ днцелецереа че ва авеа Епітропіеа днтръ ачестата кз поменїтеле жздект-торїі локале, потрївїт лжмїнатълзі офїс Домпеск сѣвт No. 184, днп апл днчетат 1849. Еар че-челе патрз акаретърї ші анъме мошіеа Дрзї-чеанка, віеа лзі Вішан кърчъмаръ, каса Сїмінії преотесїі ші віеа лзі Сфеткъ табакъ, аре а се фаче аїчі дн пресъсвїеа общеїціі Епітропії, ла каре ачесте стрїгърї че сжнт а се фаче атжт а-фаръ пе ла жздеце, кжт ші аїчі дн пресъсвїеа Епітропії сжнт прїїмїте а се афла де фадъ ші ор-че рѣде съ вор арѣта але ачестор касе орфане, потрївїт іаръш кз дъхъл маї сѣс-зісълзі лжмїна-тълзі офїс.

К. Петрескз. Т. Дързіанъ. В. Порътбаръ.

РОБЪЛ ВЕГЕТАЛ КЪРЪЦІТОР а ДОКТОРЪЛЗІ БОАВО-ЛАФЕКТЕР. Прецъл с'аѣ скъзът пльнъ ла 18 СФАН-ЦІХІ СТИКЛА.

Сїнгъръл депозіт асторїзат есте дн каселе D-лзі А. Росетї, Махалаоа Сф. Сава, алытърї кз Ч. Дїрекція Пощї-лор Романецї.

Rob Végétal dépuratif du Docteur **Boyveau-Lafecteur.**

Seul dépôt autorisé : Quartier de St. Sava, Maison Rosetty, à côté de la Poste Valaque. Prix réduit 18 SWANZIGER la bouteille.